

2020-04-11

Programmanus

av *Emmanuelle Caussé och Arman Vossougui*

- Bonjour à tous ! Aujourd’hui, dans les Nouvelles en français facile :
 - Les Français cuisinent beaucoup pendant le confinement :
« Je sais cuisiner beaucoup de plats avec des pâtes et aussi des tartes salées. »
 - Le conseil cinéma d’une jeune Française :
« *Quel film est-ce que vous conseillez en ce moment ?* »
 - Alors le film que je conseille en ce moment, ça s’appelle *Mamma Mia !* »
- Bienvenue dans les Nouvelles en français facile du samedi 11 avril. Je suis Arman Vossougui.
- Et je suis Emmanuelle Caussé.

Les Français cuisinent beaucoup pendant le confinement

En ce moment, les Français cuisinent beaucoup parce qu’ils doivent rester confinés chez eux, à cause de l’épidémie de coronavirus. Pour beaucoup de Français, faire la cuisine aide à garder le moral.

Pour en savoir plus, nous avons téléphoné à Darius. Darius a 19 ans et il cuisine beaucoup en ce moment.

Darius : Allô ?

– *Bonjour Darius !*

Darius : Bonjour Emmanuelle !

– *Qu’est-ce que ça vous apporte de cuisiner ?*

Darius : Ça permet de manger plus équilibré et je trouve que c’est un rituel, deux fois par jour. C’est important en ce moment, ça fait du bien au moral. Darius cuisine pour manger plus équilibré. Pour lui, c’est comme un rituel deux fois par jour. Il trouve que c’est important en ce moment, ça l’aide aussi à garder le moral.

– *Avec qui est-ce que vous mangez ?*

Darius : Je mange souvent avec mon meilleur ami, parce qu’on habite en colocation.

faire la cuisine,
cuisiner *laga mat*
garder le moral
upprätthålla
moralen

équilibré
balanserad
un rituel *en rit,*
ritual

habiter en
colocation *vara*
sambo

Darius mange souvent avec son meilleur ami, parce qu'ils habitent dans le même appartement.

– *Qu'est-ce que vous aimez cuisiner ?*

Darius : Je sais cuisiner beaucoup de plats avec des pâtes et aussi des tartes salées. La pâtisserie, c'est moins mon truc.

les pâtes *pasta;*
deg

une tarte salée *en*
(salt) paj

la pâtisserie
bakverk

c'est pas mon truc
det är inte min grej

Le conseil cinéma d'une jeune Française

Avec le confinement, les Français ont du temps pour lire des livres, et regarder des films et des séries.

Qu'est-ce qu'on peut regarder en ce moment ? Nous avons demandé un conseil cinéma à Chloé. Chloé a 19 ans.

Chloé : Allô ?

– *Bonjour Chloé !*

Chloé : Bonjour Emmanuelle !

– *Quel film est-ce que vous conseillez en ce moment ?*

Chloé : Alors le film que je conseille en ce moment, ça s'appelle *Mamma Mia !*

– *De quoi est-ce que parle ce film ?*

Chloé : Ce film parle du groupe ABBA et il parle également de l'histoire d'une jeune fille qui ne connaît pas son père, et qui aimerait découvrir son identité.

Le film *Mamma Mia !* parle du groupe ABBA et aussi d'une jeune fille qui est à la recherche de son père.

– *Qu'est-ce que vous aimez dans ce film ?*

Chloé : Ce que j'aime dans ce film, c'est qu'on peut écouter les différentes musiques du groupes ABBA et que c'est un film très familial, où on peut rigoler et s'amuser.

le confinement

begränsning,
instängning

un conseil *ett tips*

découvrir

upptäcka

rechercher *leta*

efter

familial *familjär,*

hemtrevlig

rigoler *skratta*

s'amuser *roa sig*

Oxmo Puccino, un des plus grands rappers français

Oxmo Puccino est célèbre pour ses textes à la fois poétiques et politiques. Dans sa chanson « Je reviendrai pas », il parle de son enfance à Paris.

*Yo, quoi de neuf
Depuis peu de gens savent
T'hésites entre la police et les grandes poucaves
J'ai grandi sous l'héroïne près du canal de l'Ourcq
Où les louveteaux avalent encore de l'ours
Oublie d'où tu viens on te l'appellera
T'as la caisse de luxe mais tu restes un rat
Ça parle de bar à chichas, de poudres
Mais de qui pèse en ce moment c'est la frappe d'la foudre
Je me sauve sans regret ni surprise
Fatigué d'apprendre qui a tiré sur qui
La rue ne fait pas rêver ceux qui y grandissent
Qu'l'argent vous bénisse*

*Je reviendrai pas, je reviendrai pas
Pour d'la bouffe, un string ou des thunes
Ni sur mes propos non plus
Je reviendrai pas
Donc ne m'attends pas
Je reviendrai pas, je reviendrai pas
Pour d'la bouffe, un string ou des thunes
Ni sur mes propos non plus
Je reviendrai pas
Tu ne m'attends pas
Vu au Hilton ou à Aulnay au Gallion
Un petit bataillon*

*Positif, nous gagnons
J'ai d'la prose à faire bégayer
Comme c'est moi, j'reste le meilleur des derniers
J'ai eu le disque d'or quand j'en voulais plus
Le rap c'est fini mais ils ont rien retenu
Parait que tu fais de l'oseille, on verra
J'ai 2 fois l'âge de mon premier opéra
Te retourne pas si t'as parlé trop tôt
Je resterai assis sur mes propos
Les règles n'ont jamais vraiment changé*

célèbre känd

Extrait de la
chanson

« *Je reviendrai
pas* »

d'Oxmo Puccino

Bon app' tu vas manger

*Je reviendrai pas, je reviendrai pas
Pour d'la bouffe, un string ou des thunes
Ni sur mes propos non-plus
Je reviendrai pas
Donc ne m'attends pas
Je reviendrai pas, je reviendrai pas
Pour d'la bouffe, un string ou des thunes
Ni sur mes propos non plus
Je reviendrai pas
Non ne m'attends pas*

*C'est mieux d'attendre après personne
Il n'y a que Dieu qui pardonne
Je ne dirais pas pourquoi les hommes partent
Dans un dialogue il en faut 2 qui jactent
Chaque pleurnicheur était prévenu
Finir usée parce que t'es revenu
Payer cher quand on peut pas tout acheter
S'en aller ou rester par lâcheté
Laisse-moi tout cracher comme lors des derniers jours
Bâtir l'impossible retour pour un string ou des thunes
Va leur dire je peux t'aimer, je pars sans ralentir*

C'était les Nouvelles en français facile du samedi 11 avril 2020.
Merci de nous avoir écoutés et à bientôt !

Sources :

[Article sur les Français qui cuisinent pendant le confinement pour garder le moral paru sur leparisien.fr](http://leparisien.fr)

[Article sur l'accès à la culture pendant le confinement paru sur archimag.com](http://archimag.com)

[Entretien d'Oxmo Puccino disponible sur franceculture.fr](http://franceculture.fr)